



達於堯秀堯禹之  
知聖賢久可立焉

合天道於無吉

唐

顯至仁於歲用祖

憲章往哲夫其道

孕育陶均芑舍造

# 榮寶齋書譜

古代部分 · 虞世南 · 孔子廟堂碑



国家出版基金项目

# 榮寶齋書譜

古代部分·虞世南·孔子廟堂碑

# 目 录

出版说明 ······	一
图版 ······	一一
译注 ······	三七
技法解析 ······	四七
集评 ······	五〇
集联集诗集词 ······	五一

## 出版说明

为进一步推动中国社会主义文化大发展大繁荣，弘扬祖国传统书法艺术，我社特编辑出版了《荣宝斋书谱》系列丛书。丛书分为古代部分、近现代部分，内容收录中国书法史上最具代表性的经典碑帖和书法家作品。每册内容由碑帖图版、释文译注、技法解析、集评、集联集诗等部分构成。本丛书图文并茂，编辑含量丰厚，希望能为广大读者的临习与研究带来方便。本册选取虞世南楷书代表作品《孔子庙堂碑》。

虞世南（五五八—六三八），字伯施，越州余姚（今浙江余姚）人。唐代初期的著名书法家。其书初以隋《启法师碑》、《龙藏寺碑》为临摹范本，后跟随隋代僧人智永学习，用功颇勤。其书法度森严，沉厚秀润，潇洒散落，被后世奉为楷模。其与欧阳询、褚遂良、薛稷并称为『初唐四家』。

《孔子庙堂碑》，又称《夫子庙堂碑》，唐武德九年（六二六）刻，立于唐贞观七年（六三三）。虞世南撰文并书。碑文记载的是唐高祖五年，封孔子二十三世后裔孔德伦为褒圣侯并修缮孔庙的事情。此碑用笔圆腴秀润，笔画清瘦，线条内涵筋骨，笔势舒展平直，字体端正，法度森严，一派中和之气，王羲之一脉风格被发挥得淋漓尽致。清代刘熙载在《艺概》中有言：“学永兴书，第一要识其筋骨胜肉。”可谓是一针见血，言得其要。

相传原石没多久即毁于火，后世翻刻本主要有两种：一为《陕本》或《西庙堂碑》，现存陕西西安碑林。一为《城武本》或《东庙堂碑》。两碑字形肥瘦互有差别，《西庙堂碑》整体感觉比较肥润，《东庙堂碑》线条圆润而有清秀之气。启功先生《论书绝句》九用唐石残本与《陕本》《城武本》相比较，认为《陕本》去虞世南书法之本来面目较远，对待虞书，摹写之人“知其当然，不知其所以然”。



孔子廟堂之碑。太子中舍人、行著作郎〔一、  
臣虞世〔南〕奉敕〔撰〕并书。司徒、并州牧、太子左千〔牛〕〔率〕〔二、  
兼  
检〔校〕〔三、  
安北大都

护、相王旦<sub>四</sub>书碑额。微臣属书东观<sub>五</sub>，预闻前史。若乃知凡<sub>六</sub>其神，惟睿作圣<sub>七</sub>，玄妙之境，希夷<sub>八</sub>不测。然则三五迭兴<sub>九</sub>，（典）坟<sub>一〇</sub>（斯）著，神功圣（迹），可（得）言焉。（自）肇（立）书



契初公文風華委乘拱之  
受命<sub>二</sub>。名居<sub>三</sub>（域）中之大，手握天下之图。象<sub>四</sub>（雷）電以立<sub>五</sub>（威）刑<sub>六</sub>（刑）法<sub>七</sub>阳春而<sub>八</sub>。洛觀河膺符<sub>九</sub>。中之大手<sub>十</sub>。握天子<sub>十一</sub>。命名居<sub>十二</sub>。之國<sub>十三</sub>。象<sub>十四</sub>。刑<sub>十五</sub>。法<sub>十六</sub>。陽<sub>十七</sub>。春<sub>十八</sub>。而<sub>十九</sub>。文殊致進讓罕同靡<sub>二十</sub>。不拜<sub>二十一</sub>。雖復煩<sub>二十二</sub>。昔<sub>二十三</sub>。商之紫<sub>二十四</sub>。雖<sub>二十五</sub>。復煩<sub>二十六</sub>。昔<sub>二十七</sub>。拱<sub>二十八</sub>。

契<sub>一</sub>，初分爻<sub>（象）二</sub>，委裘<sub>三</sub>垂拱之风，革夏翦商<sub>四</sub>之业，虽复质文<sub>五</sub>殊致，进让<sub>六</sub>罕同，靡不拜洛观河<sub>七</sub>，膺符<sub>八</sub>。名居<sub>三</sub>（域）中之大，手握天下之图。象<sub>四</sub>（雷）电以立<sub>五</sub>（威）刑<sub>六</sub>（刑）法<sub>七</sub>阳春而<sub>八</sub>。洛观河膺符<sub>九</sub>。中之大手<sub>十</sub>。握天子<sub>十一</sub>。命名居<sub>十二</sub>。之国<sub>十三</sub>。象<sub>十四</sub>。刑<sub>十五</sub>。法<sub>十六</sub>。阳<sub>十七</sub>。春<sub>十八</sub>。而<sub>十九</sub>。文殊致进让罕同靡<sub>二十</sub>。不拜<sub>二十一</sub>。虽<sub>二十五</sub>。复煩<sub>二十六</sub>。昔<sub>二十七</sub>。拱<sub>二十八</sub>。

流惠泽<sup>二〇一</sup>。然后化渐八方，（令）行四海。未有偃息乡党<sup>二二</sup>，栖迟<sup>二三</sup>洙泗<sup>二三</sup>，不预帝王之录，远迹胥史<sup>二四</sup>之侍。

而德侔覆载<sup>二五</sup>，明兼日月。道艺微而复显，礼乐弛而更张。穷理尽性<sup>二六</sup>，



先前絕後垂範百王遺風  
於萬代稱歎偉才若斯之  
盛者也！惟其生於萬代  
之中，故能成於萬代。其  
所以成於萬代者，以其有  
精踵千年之聖固天縱之  
才也。蓋五緯之聖人，非  
挺生稟生，而乃降靈載正  
空桑自標河海之狀，纔勝  
（質）二九，稟生德三十而降靈。載誕空桑三，自标河海之状三；（才）胜

光前绝后。垂范百王，遗风于万代。猗欤三七！伟（欵）！若斯之盛者也。夫子膺五纬二八之精，踵千年之圣。固天纵以挺

逢掖<sup>(三)</sup>，克秀尧禹之姿。知微知章<sup>(四)</sup>，可久可大<sup>(五)</sup>。为而（不）宰，合天道于无言；感而遂通，显至仁于藏用<sup>(六)</sup>。祖述先圣，宪章往哲<sup>(七)</sup>。夫其道也，固以孕育陶均<sup>(八)</sup>，苞含造化。岂直



席卷八代而吞九丘而已也。哉雖五聖鄰矣之言也。而弥遠亡吳霸越之辯談徵之不及于時天厯浸微也。周室大壞魯道日衰矣。嘒賓思濡是時也。

席卷八代三九，并吞九丘四〇而已哉。虽亞圣四一邻凡四二之（智），（仰）之而弥远；亡吴霸越之辩四三，谈之而不及。于时天历浸四四微，地维将绝。周室大坏，鲁道日衰。永叹时艱四五，实思濡足四六。

遂乃降迹中都<sup>[四七]</sup>，俯临（司）（寇）。道超三代，止乎季孟之间<sup>[四八]</sup>；羞论五伯<sup>[四九]</sup>，终从大夫之后<sup>[五〇]</sup>。固知栖遑<sup>[五一]</sup>，弗已，志在于求仁；危逊从时<sup>[五二]</sup>，义存于拯溺<sup>[五三]</sup>。方且重反淳风，一匡末运。

遂  
道  
降  
跡  
中  
都  
俯  
臨  
都  
府  
館  
廟  
宮  
間  
季  
孟  
之  
後  
先  
大  
成  
先  
之  
後  
求  
於  
極  
溺  
方  
且  
重  
反  
淳  
風  
一  
匡  
末  
運  
遂  
道  
降  
跡  
中  
都  
俯  
臨  
都  
府  
館  
廟  
宮  
間  
季  
孟  
之  
後  
先  
大  
成  
先  
之  
後  
求  
於  
極  
溺  
方  
且  
重  
反  
淳  
風  
一  
匡  
末  
運

是以載輶以適皆食懷此  
而列國不極應物  
如響辯飛龜於石函  
隼於金橫觸舟既晦專車  
能對識因象之在川明商  
羊之興雨知來藏往一以

是以載輶<sub>五四</sub>以適諸侯，懷（瑩）而（游）列國。玄覽<sub>五五</sub>不極，應物如響。辯飛龜于石函<sub>五六</sub>，

（驗）集隼于金橫<sub>五七</sub>。

舟既曉<sub>五八</sub>，专车能对<sub>五九</sub>。识冈（罔）象<sub>六〇</sub>之在川，明商羊<sub>六二</sub>之兴雨。知来藏往<sub>六三</sub>，一以

触

貫之。但否泰有期六三，达人所以知命；（卷）舒六四唯道，明哲所以（周）身。牖里六五幽忧，方显姬文六六之德；夏台六七

（羈）绁，弗累商王之武。陈蔡六八为幸，斯之谓歟？于是自卫反魯，刪《書》定

賛之但否泰有期達人所  
知命也舒唯道明哲而  
身牖里幽憂方顯姬文  
德夏臺無往弗累商王  
文之武陳蔡為幸斯之謂  
與於是自衛反魯刪書定

樂贊易道以測精微修春  
秋人山裏貯故能使紫微  
降光丹書表瑞濟濟焉洋洋  
洋洋而充字富而洽幽明動  
風雲而潤江海斯皆紀乎仁獸  
竹素懸諸日月既而仁兽

《樂》。贊《易》道以測精微，修《春秋》以正褒貶。故能使紫微六九降光，丹書七〇表瑞。濟濟七二焉！洋洋七三焉！充宇宙而治幽明，动风云而润江海。斯皆纪乎竹素，悬诸日月。既而仁兽

非时七三，鸣鸟七四弗至。哲人云逝，峻岳已陨七五。尚使泗水却流七八，波澜不息；鲁堂（余）响，丝竹犹传。非夫（体）道穷神，至灵知化，其孰能与于此乎？（自）时厥后，遗芳无绝。法被区

非時鳴鳥弗至哲人亡逝  
波瀾不息魯堂余響絲竹猶傳  
峻嶽已隕泗水却流  
時鸞鳥使泗水却流  
微子感魯堂余響絲竹猶傳  
化博非久道窮窮神却流  
無往非失與於絕縫也靈  
時無往非失與於絕縫也靈  
時無往非失與於絕縫也靈  
時無往非失與於絕縫也靈



中，道济天下。及金册斯误，七上玉弩七下载惊。孔教已焚，秦宗亦坠。汉之元始七八，永言前烈。褒成爰（建）七九，用光  
祀典。魏之黄初，式遵故训。宗圣疏爵，允（缉）旧章八〇。（金）行（水）德八一，亦（存）七九，用光